

**Zeitschrift:** Revue suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 124 (2003)  
**Heft:** 7

**Rubrik:** Stations de fécondations "A" et "B" ; Élevage de reines

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Stations de fécondation «A» et «B» Elevage de reines

## Station de fécondation de Vermeilley

Le comité attend nos fidèles éleveurs et amis à la mi-été du 19 juillet, à 19 heures.

Faites d'une pierre ou d'une montée deux coups, amenez vos reines pour leurs noces et partagez un instant magique entre collègues et amis sur les crêtes du Jura.

Non seulement les petites soifs et les grands appétits seront comblés, mais aussi votre fibre patriotique sera éveillée par quelques notes musicales appropriées !

Cordiaux messages et à bientôt !

**Le comité**

### Lyrisme indien ?

*La pointe de ma langue est couverte de doux miel et de miel plus doux encore à sa racine.*

*Te cèdes à mon souhait et à ma volonté*

*Et tu seras à moi, tout à moi.*

*Ma venue a la douceur du miel et doux comme le miel est mon départ.*

*Ma voix et mes mots sont doux*

*Et je voudrais être miel dans mon regard.*

*Autour de toi j'ai tissé un voile sucré*

*Pour bannir la haine.*

*Afin d'être aimé de toi,*

*Mon amour, pour l'éternité.*

Rigveda, vers 1000 av. J.-C.

Ou le philtre d'amour marocain ?

*Recueillir une goutte de sang de l'époux en divers endroits de son corps : à la joue, derrière l'oreille, au bras, au sein droit, à la cuisse, au pied. Y ajouter une bonne cuillerée à soupe de miel. Mélanger amoureusement le tout. Frire la pâte de façon à obtenir un gâteau bien doré. Offrir ledit gâteau à l'époux.*

A moins... que vous ne préfériez le lyrisme occidental :

*Tes lèvres, ma fiancée, distillent le miel vierge.*

*Le miel et le lait sont sous ta langue...*

*J'entre dans mon jardin, ma sœur, ma fiancée.*

*Je récolte la myrrhe et mon baume.*

*Je mange mon miel et mon rayon,*

*Je bois mon vin et mon lait.*

Cantique des cantiques, vers 400 av. J.-C.